

# le JOURNAL

du C.M.P.

6.2006 - N° 98



CLUB MOTOCYCLISTE SUISSE DE LA POLICE  
CLUB SCHWEIZ MOTORRADFAHRER DER POLIZEI  
CLUB SVIZZERO DEI MOTOCICLISTI DI POLIZIA  
CLUB SVIZZER DALS MOTOCICLISTS DALLA POLIZIA



Ça en vaut la peine,  
n'oubliez pas!



ENTREPRISE DE TRAVAUX EN RÉGIE

# HANS LEUTENEGGER SA

12, rue Amat – 1202 Genève

Tél. 022 906 77 44 – Fax 022 906 77 45

Mise à disposition de main-d'œuvre qualifiée pour

BÂTIMENT

MÉTALLURGIE

INDUSTRIE

Concessionnaire **BMW & KAWASAKI**



Robert Dupasquier

Route Principale 22

1642 Sorens

Tél. + 41 (0) 26 915 10 35

Fax + 41 (0) 26 915 20 86

info@dupasquier.bmw-net.ch

[www.dupasquier-motos.ch](http://www.dupasquier-motos.ch)



**Nouveau: dorénavant, vous pouvez obtenir votre journal préféré en format PDF sur [cmp-suisse.ch](http://cmp-suisse.ch)**

**Le Comité**

Dates des prochains journaux, début septembre et début novembre.

Délaï rédactionnel: quinze jours avant parution.

# SOMMAIRE / INHALT

- 4 Comité – Vorstand
- 5 Familienausflug zum 25. Geburtstag
- 7 Week-end familial du 25<sup>e</sup> anniversaire
  - 9 Sortie surprise / Fahrt ins Blaue
  - 10 Plateau de Barme
    - 10 Sortie surprise Chavaz / Fahrt ins Blaue Chavaz
    - 11 Schwarzwald / Forêt Noire
    - 12 Lac de Côme / Comersee
    - 13 Calendrier des sorties
    - 14 Dolomiten-Tour / Les Dolomites
    - 16 Cascade de Seythenex /  
Wasserfall von Seythenex
    - 17 Sortie karting / Ausfahrt Karting
    - 18 Animateurs régionaux  
Regionale Kontaktpersonen
    - 19 Stamms
    - 20 Questions sondage

## **Note importante du comité**

**En cas de changement d'adresse, de téléphone, de poste etc... ne pas oublier d'aviser votre comité.**

**Merci d'avance.**

## IMPRESSUM

CMP – LE JOURNAL  
Gérard SCHILLING  
Chemin de Narly 20  
1232 CONFIGNON  
Tél. 079 652 96 02  
E-mail: redacteur-cmp@bluewin.ch

Correction du journal: *le Comité*  
Traductions: *Gérard BUCHS*  
Rédacteur et mise en page PAO: GG  
Impression: *Imprimerie Picarat*



# 2005/2006

## Comité – Vorstand

Présidente	Véronique BUSSIEN Route du Vélodrome 68 1228 PLAN-LES-OUATES	Tél. prof. 022 427 81 30 Mobile 079 301 11 08 bussien.vero@bluewin.ch
Vice-président	Didier VINCENT Avenue de Bel-Air 59 1225 CHÊNE-BOURG	Tél. prof. 022 388 61 61 Tél. privé 022 348 15 11 Mobile 076 585 62 86 d.vincent@bluewin.ch
Secrétaire	Thierry PAHUD Route de Chancy 8 1213 PETIT-LANCY	Tél. prof. 022 427 81 30 Tél. privé 022 793 76 82 pahud.tomb@freesurf.ch
Vice-secrétaire	Gilles VALIQUER Route de Suisse 95 bis 1290 VERSOIX	Tél. prof. 022 427 92 20 Tél. privé 022 779 01 39 Mobile 079 287 03 14 g.val@bluewin.ch
Trésorier	Jean-Pierre FIUMELLI Avenue des Morgines 39 1213 PETIT-LANCY	Tél. privé 022 792 87 94 Mobile 079 310 49 63 jp.fiumelli@bluewin.ch
Vice-trésorière	Nicole WINDLER Rue Lamartine 11c 1203 GENÈVE	Tél. prof. 022 427 92 20 Tél. privé 022 344 31 44 Mobile 076 554 61 52 n.windler@bluewin.ch
Relations autres cantons	Luigi BERGONZOLI c/o Jean-Louis RIEBEN Chemin du Crêt-de-la-Neige 26 1234 VESSY	Tél. prof. 022 307 91 11 Mobile 076 554 66 16 luigi.bergonzoli@police.ge.ch

Club Motocycliste Suisse de la Police  
Hôtel de Police – Case postale 236 – CH-1211 GENÈVE 8  
<http://www.cmp-suisse.ch>

# Familienausflug zum 25. Geburtstag Samstag 24. und Sonntag 25. Juni 2006



## Treffpunkt:

Samstag 24. Juni 2006 ab 15 Uhr 00

Sonntag 25. Juni 2006 ab 08 Uhr 00

## Ort:

Pfadfinderzentrum Sonnenwyl – 1724 Oberried/FR

Tel. 026 413.12.06 / [www.scoutsfribourgeois.ch](http://www.scoutsfribourgeois.ch)

## Zufahrt:

Autobahn Ausfahrt Bulle – La Roche – Le Mouret – Oberried

Autobahn Ausfahrt Freiburg – Marly – Le Mouret – Oberried

Ab Dorf Le Mouret ist die Strecke mit CMP Pfeilen beschildert



**Preis:**

Samstag 24. Juni: CHF 40.– pro Person (umfasst Abendessen, Getränk, Übernachtung und Frühstück am Sonntag Morgen)

Sonntag 25. Juni: CHF 20.– pro Person (Mittagessen und Getränk)

Für 2 Tage: CHF 50.– pro Person

Gratis für Kinder bis 12 und halber Preis für Kinder zwischen 12 und 16.

**Anmeldungen:**

Bei Didier Vincent über Mail

d.vincent@bluewin.ch oder telefonisch unter Nr 076 585 62 86 bis spätestens 1. Juni 2006

Genfer Kollegen die zu diesem Anlass den Vereinsurlaub wünschen, sind gebeten sich bei der Präsidentin über Mail [bussien.vero@bluewin.ch](mailto:bussien.vero@bluewin.ch) bis spätestens 1. Mai mit Name, Vorname, Arbeitsstelle und gewünschter Termin, anzumelden.

Zu diesem Jubiläum wurde ein T-shirt mit einem neuen Logo realisiert. Es handelt sich um ein graues Leibchen das in den Grössen M – L – XL und XXL zum Preise von CHF 20.– erhältlich ist und am obenstehenden Weekend zum Kauf angeboten wird.

**Programm:**

Samstag ab 15 Uhr 00 werden euch verschiedene Unterhaltungen angeboten (Spiele, Wettbewerbe, Fahrten auf kleinen Motorrädern, usw...).

Gegen 18 Uhr 30 wird ein Apéro offriert

Um 19 Uhr 30, Festtagsessen

Musikalische Unterhaltung mit dem Orchester Roll Over bis in die frühen Morgenstunden...

Sonntag ab 07 Uhr 00, Frühstück

Um 10 Uhr 00, Motorrad- und Auto-Rallye rund um die Gegend

Um 13 Uhr 00, Mittagessen (Grillplatte, Salate, Desserts, usw...)

Ende der Festlichkeiten am späteren Nachmittag

---

## Escortes

Des motards sont encore demandés pour la Wysam 333 à Orbe, le dimanche 10 septembre. Détail des escortes sur : [cmp-suisse.ch](http://cmp-suisse.ch)



# ***Week-end familial du 25<sup>e</sup> anniversaire Samedi 24 et dimanche 25 juin 2006***

## **Rendez-vous:**

Samedi 24 juin 2006 dès 15 h

Dimanche 25 juin 2006 dès 8 h

## **Lieu:**

Centre scout de Sonnenwyl – 1724 Oberried/Fr

Tél. 026 413 12 06 / [www.scoutsfribourgeois.ch](http://www.scoutsfribourgeois.ch)

## **Accès:**

Autoroute sortie Bulle – La Roche - Le Mouret – Oberried

Autoroute sortie Fribourg – Marly – Le Mouret – Oberried

Depuis le village du Mouret, le trajet sera indiqué par les flèches du CMP.

## **Prix:**

Samedi 24 juin: CHF 40.– par personne (comprend le repas du soir, les boissons, la nuit et le petit-déjeuner du dimanche matin)

Dimanche 25 juin: CHF 20.– par personne (repas de midi et boissons)

Pour les deux jours: CHF 50.– par personne

Pour les enfants, gratuit jusqu'à 12 ans et 1/2 prix de 12 à 16 ans.

## **Inscriptions:**

Auprès de Didier Vincent par mail [d.vincent@bluewin.ch](mailto:d.vincent@bluewin.ch) ou par téléphone au 076 585 62 86 jusqu'au 1<sup>er</sup> juin 2006

Pour les collègues genevois qui désirent bénéficier du congé société, veuillez informer la présidente par mail [bussien.vero@bluewin.ch](mailto:bussien.vero@bluewin.ch) jusqu'au 1<sup>er</sup> mai, avec nom, prénom, poste, service demandé.

A cette occasion, un t-shirt a été réalisé avec un nouveau logo – spécial 25 ans. Il est de couleur gris anthracite et sera disponible dans les tailles M – L – XL et XXL pour la somme de CHF 20.–. Il sera en vente durant le week-end.



## Programme des festivités :

Samedi dès 15 h, diverses animations vous seront proposées (jeux – concours – parcours petites motos – etc.)

Vers 18 h 30, un apéritif vous sera offert

A 19 h 30, repas du 25<sup>e</sup> Anniversaire

L'orchestre Roll Over animera la soirée au rythme Rock'Roll et vous fera danser jusqu'au petit matin....



Dimanche dès 7 h, petit déjeuner

A 10 h, rallye découverte dans la région pour les motos et les autos

A 13 h, repas (grillade, salades, dessert, etc.)

Dans l'après-midi, fin de la manifestation

**Pour les personnes passant la nuit sur place,  
ne pas oublier un sac de couchage!**

# Sortie surprise/überraschter Ausgang

Date / datum: Jeudi/Donnerstag: 6.4 – 11.5 – 13.7 – 14.9 – 12.10.06

Rendez-vous / treffpunkt: 8 h Gare de Steinhausen / Bahnhof Steinhausen

Parcours / Strecke: Surprise / überraschter

Visite / Besuch:

Participants / Teilnehmerzahl:

Budget / Kosten: avoir en poche des Euros et des CHF.

Météo / Wetter: la sortie est annulée en cas de mauvais temps, Ernesto se garde le droit de changer les dates en cas de changement de son horaire.

Bei schlechtem Wetter, nassen Strassen oder Regenschauer am Ausfahrtstag fällt die Fahrt aus. Dienstliche, kurzfristige Datumverschiebungen vorbehalten.

Inscriptions / Anmeldungen: Délai / Frist: sans /ohne, auprès de / bei:

Graf Ernesto

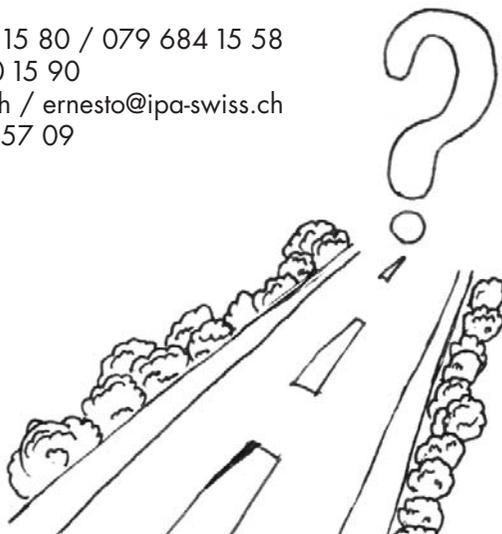
Privé / privat tél: 041 740 15 80 / 079 684 15 58

Privé / privat fax: 041 740 15 90

E-mail: ernesto@datazug.ch / ernesto@ipa-swiss.ch

Prof / beruf, tél: 044 655 57 09

E-mail: Gar@kapo.zh.ch



## ***Mercredi 2 et jeudi 3 août 2006, plateau de Barme sur Champéry/VS***

Ce plateau est situé au fond du val d'Illeiez, à 1498 m, dans un écrin de verdure entouré de montagnes majestueuses. La soirée se déroulera dans une cantine-restaurant, devant des mets montagnards. Des dortoirs nordiques équipés nous accueilleront pour une nuit dans le calme des sommets. Cette sortie d'un jour et demi sera plus conviviale que kilométrique mais nous escaladerons néanmoins quelques cols à l'aller et au retour.

Rendez-vous: 14 h, Café de la Frontière, route de Thonon, douane d'Anières/GE

Délai: 15 juillet 2006

Inscriptions: Jean-Pierre Fiumelli, voir page 4.

## ***10.8.2006, sortie surprise Chavaz***

Rendez-vous le 10.8.2006 à 9 h au café de la Frontière à la douane d'Anières.

Il s'agit d'une sortie surprise où on ne mangera que du poisson.

Prévoir des Euros

S'inscrire avant le 1.8.2006 par messagerie [roger.chavaz@police.ge.ch](mailto:roger.chavaz@police.ge.ch)  
ou au 076 554 69 51

## ***Fahrt ins Blaue Chavaz***

Treffpunkt: 10.8.2006 um 9 Uhr, Gasthaus Frontière an der Grenze von Anières/GE

Es handelt sich um eine Fahrt ins Blaue wo nur Fisch auf dem Menü steht.

Bitte Euros mitnehmen.

Anmeldeschluss 1.08.2006 über Mail bei [roger.chavaz@police.ge.ch](mailto:roger.chavaz@police.ge.ch) oder  
Handy 076 554 69 51



# **Motorradtour in den Schwarzwald, 24. – 26.08.2006**

Treffpunkt: Donnerstag, (jeudi) 24.08.2006, 09:00 Uhr, beim Polizeistützpunkt Bern/Wankdorf, Schermenweg 9 Autobahnausfahrt Bern/Wankdorf, danach Wegweisern Polizei folgen.

Fahrstrecke: Autobahn A1 bis Oensingen, durchs Baselbiet, Sissach; Magden;  
Parcours: Grenzübergang Rheinfelden; Wehrtal; Todtmoos; St. Blasien; Schluchsee; Titisee; Lenzkirch-Saig.

Übernachtung/Hôtel: Hotel Gasthof Hochfirst  
Familie Simader  
Dorfplatz 5  
D-79853 Lenzkirch-Saig  
www.hotel-hochfirst.de  
hotel-hochfirst@t-online.de

Zimmerpreise: ca. 70 Euro inkl. HP pro Person  
*Prix des chambres: ± 70 Euros par personne demi-pension incluse*  
Einzelzimmerzuschlag: ca. 10 Euro  
*Chambre simple: ± 10 Euros en plus.*

Am nächsten Tag steht eine schöne Tour im Schwarzwald auf dem Programm. U.a. die geniale Strecke von Freiburg i.B.-Schauinsland.

Rückfahrt via Badenweiler; Lörsch; Grenzübergang St-Louis/F; Ferrette; durch den Jura nach Biel.

Anmeldeschluss/*Délai d'inscription*: Sonntag/*dimanche* 06.08.2006

Anmelden bei/*Auprès de*:  
Jürg Schlüchter, Spitalstrasse 62, 3280 Meyriez,  
schluechters@hispeed.ch oder pjsh@police.be.ch  
Natel: 079 446 81 15



# Virée au lac de Côme (I) / Comersee (I) – Rundfahrt

*Date / datum:* 16-17 et 18 octobre/oktober 2006 (3 jours / 3 tage).

*Rendez-vous / treffpunkt:* Bern Wankdorf Polizei 16.10.06 / 9h30.

*Parcours / Strecke:* Bern / Susten / Gotthard / Lugano / Chiasso / Como / Menaggio / Bellano / Lecco / Bellagio / Civenna / Asso / Onno / Bellagio / Como / Arona / Stresa / Domodossola / Simplon / Brig / Lötschberg / Bern (± 800 km).

*Visite / Besuch:* velofahrgedenkstätte Madonna del Ghisallo  
Chapelle des cyclistes de Madonna del Ghisallo.

*Participants / Teilnehmerzahl:* minimum 6.

*Budget / Kosten:* 2 nuits à l'hôtel (Bellano et Bellagio) en Italie et ± 5 repas (CHF et Euros). Les coûts sont encore à évaluer et les hôtels à reconnaître.  
Hotel 2 Nächte (Bellano und Bellagio) in Italia und ± 5 Mahlzeiten (CHF / Euros). Bezüglich kosten und unterkunft muss noch rekonosziert werden.

*Météo / Wetter:* Par n'importe quel temps / Bei jedem wetter.

*Inscriptions / Anmeldungen:* Délai / Frist: 1 septembre / september 2006.

*Auprès de / bei:*

Münger Roland  
Tél.: 031 839 46 17 / 079 441 62 17  
Fax: 031 839 46 17  
E-mail: rolemuenger@swissonline.ch



# Calendrier des sorties 2006

Date	Lieu	Organisateur	Points	Délai
<b>Juin</b>				
24 – 25	Week-end du 25 <sup>e</sup> à Oberried /FR (CS*)	Le comité	150	01.06
<b>Juillet</b>				
5	Sortie raclette et pédalo	Roger Chavaz	100	27.06
13	Sortie surprise	Ernesto Graf	100	Sans
<b>Roût</b>				
1 <sup>er</sup> août	Le Vaud chez Flambard	Jean-Claude Francey	100	15.07
2-3	Plateau de Barme	Jean-Pierre Fiumelli	100	15.07
10	Sortie surprise	Roger Chavaz	100	01.08
24 au 26	Forêt Noire	Jürg Schluchter	200	06.08
<b>Septembre</b>				
4 au 15	Voyage du 25 <sup>e</sup> en Ecosse (GB)	Jean-Pierre Fiumelli	200	15.06
11 au 16	Dolomites	Jürg Schluchter	200	06.08
14	Sortie surprise	Ernesto Graf	100	Sans
<b>Octobre</b>				
9	Kartin im Elsass/ karting en Alsace	Roland Flückiger	100	01.10
12	Sortie surprise	Ernesto Graf	100	
16 au 18	Virée au lac de Côme (I)	Roland Münger	200	
<b>Novembre</b>				
?	Soirée annuelle	Le comité		



# Dolomiten-Tour 2006 vom 11.09.-16.09.2006

Treffpunkt: Montag, Lundi, 11.09.2006, 09:00 Uhr, Polizeistützpunkt Wankdorf,

Rendez-vous: Autobahnausfahrt (Sortie) Bern/Wankdorf, Wegweiser «Polizei» beachten!!!!

Es besteht jedoch auch die Möglichkeit am 1. Tag unterwegs zur Gruppe zu stossen / *possibilité de se joindre au groupe sur le parcours du 1<sup>er</sup> jour*

Fahrstrecke 1.Tag: Grimselpass, Furkapass, Andermatt (Mittagshalt), Oberalppass, Ilanz,

*Itinéraire 1<sup>er</sup> jour:* Landwassertal, Davos, Flüelapass, Unterengadin; Martina; Norberthöhe nach Nauders

Übernachtung: Hotel Hochland in Nauders/A

*Hôtel:* [www.hochland.at](http://www.hochland.at)

Fahrstrecke 2. Tag: Reschenpass, Vinschgau, Gampenjoch, Mendelpass, Kaltern. Auer

Übernachtung: Hotel Cristallo in Levico-Therme / I  
[www.hotelcristallo.trentino.it](http://www.hotelcristallo.trentino.it)

Fahrstrecke 3.Tag: Tagestour in den Dolomiten

Übernachtung: Hotel Cristallo

Fahrstrecke 4. Tag: Monte Bondone und Region Gardasee

Übernachtung: Hotel Gasthof Pfleger

Fahrstrecke 5. Tag: Gaviapass, Stilfserjoch, Umbrail, Reschenpass

Übernachtung: Hotel Hochland in Nauders/A (gleich wie am 1. Tag)

Fahrstrecke 6. Tag: Engadin, Malojapass, Splügenpass, San Bernardinopass, Nufenen Grimselpass, Bern



Die Übernachtungspreise bewegen sich zwischen 50-65 Euro in beiden Hotels, inbegriffen sind mehrgängiges Abendessen und reichhaltiges Morgenbuffet. Die beiden Hotels verfügen über Hallenbad ; Sauna ; Solarium ; Römisches Dampfbad etc. Garage für Motorräder, Kreditkarten werden angenommen.

*Les prix par nuitée sont d'environ 50-65 EUROS dans les deux hôtels, y compris un dîner et un buffet pour le petit-déjeuner. Les deux hôtels disposent de la piscine couverte, sauna, solarium, bain de vapeur etc., garage pour les motos ; les cartes de crédit sont acceptées.*

**Anmeldeschluss für die Dolomiten-Tour: Sonntag, 6.8.2006.**

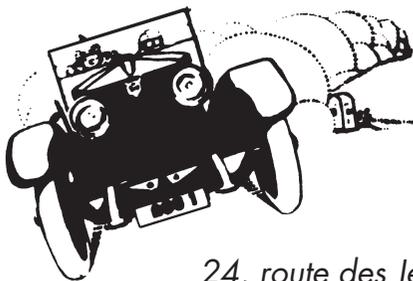
**Délai d'inscription: Dimanche 6.0 8.2006.**

Anmeldungen an / *Inscription auprès de*: J. Schlüchter,

Mail: [pjsh@police.be.ch](mailto:pjsh@police.be.ch) oder [schluechters@hispeed.ch](mailto:schluechters@hispeed.ch) / Natel 079 446 81 15

# CARROSSERIE & GARAGE AGU

**Gérard & Jean-Pierre Agu**



24, route des Jeunes – 1227 Carouge/Genève

Tél. 022 343 43 22 – Fax 022 300 13 64



# **Mardi 26 septembre 2006, cascade de Seythenex/France**

Ce site naturel est à un coup de gaz du canton de Genève. Il est le domaine de la force de l'eau ; nous y verrons une belle cascade et, avec un guide, nous parcourrons la galerie souterraine. Mais, pour y arriver, nous ferons un petit détour par les cols du Frêne et du Tamié. Après la visite et si le temps le permet, nous reviendrons sur la Suisse, par le col de la Forclaz. 200 km environ auront été «avalés» pour cette sortie.

Rendez-vous : 8 h 30, Auberge du Tambour Major, route de St-Julien 187, 1228 Plan-les-Ouates/GE

Délai : 22 septembre 2006.

Inscriptions : Jean-Pierre Fiumelli, voir page 4.

# **Wasserfall von Seythenex / Frankreich Dienstag 26. September 2006**

Treffpunkt: Dienstag, 26. September 2006 um 08:30 Uhr, Gasthaus Tambour Major, route de St-Julien 187, 1228 Plan-les-Ouates/GE

Dieses Naturgebiet befindet sich auf französischem Boden, nicht weit vom Kanton Genf. Der Wasserdruck ist dort enorm ; wir werden einen imposanten Wasserfall bestaunen und mit einem Führer eine unterirdische Galerie durchlaufen. Bevor wir unser Ziel erreichen machen wir einen kleinen Umweg über die Pässe von Frêne et Tamié. Nach der Besichtigung und sofern das Wetter mitspielt, werden wir über den Forclaz Pass in die Schweiz zurückkehren. Zirka 200 km werden an diesem Ausflug zurückgelegt.

Anmeldeschluss : 22. September 2006

Anmeldungen nimmt gerne an : Jean-Pierre Fiumelli, siehe Seite 4.



# 9.10.2006, *Ausfahrt Karting/ sortie Karting*

Treffpunkt/Rendez-vous: Autobahnrastplatz Grauholz Süd, Bern-Zürich

Zeit/heure: 9h30

Ziel/aller: Fahrt nach Biesheim, Mittagessen in Biesheim und anschliessend ab auf die Kartrennstrecke von Biesheim.  
*Départ pour Biesheim, repas des midi à Biesheim ensuite départ sur la piste de karting de Biesheim.*

Ende/retour: Ca. 17h30 in Biesheim, anschliessend individuelle oder geschlossene Heimreise durch den Jura.  
*Vers 17h30 à Biesheim, ensuite retour individuel ou en groupe à travers le Jura.*

Kosten/prix: ca. Euro 100.– (Euro 70.– Karting + Mittagessen/repas de midi)

Anmeldung/délai d'inscription: Bis / jusqu'au 01.10.2006  
Organisator/auprès de: R. Flückiger, BE pfld@police.be.ch  
Natel: 079 702 89 40



# 2005/2006

## Animateurs régionaux Regionale Kontaktpersonen

Région Valais	Eric VUYET Chemin des Cerisiers 4 1967 BRAMOIS e.vuyet@netplus.ch	Tél. prof. 027 323 33 33 Tél. privé 027 203 30 46 Mobile 079 750 75 86
Région Berne & Soleure	Roland FLÜCKIGER Möriswilstrasse 38 3043 MÖRISWIL pfld@police.be.ch	Tél. prof. 031 634 44 96 Tél. privé 031 829 40 07 Mobile 079 702 89 40
Région Zürich & Grisons	Ernesto GRAF Bannstrasse 10a 6312 STEINHAUSEN ernesto@ipa-swiss.ch	Tél. prof. 01 655 57 09 Tél. privé 041 740 15 80 Fax privé 041 740 15 90 Mobile 079 684 15 58
Région Vaud & Fribourg	Yvan DURIG Chemin du Petit Devin 1083 MEZIÈRES yvan.durig@lausanne.ch	Tél. prof. 021 315 34 11 Mobile 079 212 69 60

**Nos annonceurs nous aident,  
pensons à eux lors de nos achats!**

# STAMMS

## Genève

*Chaque dernier mercredi du mois,  
dès 18h30.*

Jean-Pierre Willa  
Route de Sous-Moulin 30  
1225 Chêne-Bourg  
Tél. 079 204 07 05

## Valais

*Chaque premier vendredi du mois,  
dès 19h30.*

Café restaurant de VISSIGEN  
Route de Vissigen 44  
1950 SION, 027 203 37 96

---

## A vendre

Suzuki SV 1000 S, bleue, 08.2004, 3000 km, CHF 9900.-,  
à discuter.

Tél. 078 601 06 44



# Questions sondages

1. Pour quelles raisons faites-vous partie du CMP?
2. La structure du CMP doit-elle être modifiée?  
Si oui, comment?
3. Participez-vous au sorties?  
Si non, pourquoi?
4. Y a-t-il trop de sorties organisées?
5. Quelles sont vos activités préférées?  
Souhaitez en vous d'autres?  
Si oui, lesquelles?
6. Etes-vous satisfaits des stamms?
7. L'animateur régional est-il important pour vous?



Réponse via le site internet ([www.cmp-suisse.ch](http://www.cmp-suisse.ch)) ou par e-mail à [d.vincent@bluewin.ch](mailto:d.vincent@bluewin.ch).

Délai de réponse à mi-juillet 2006

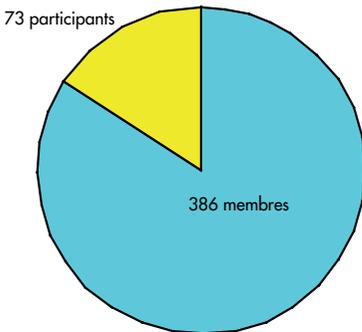
Le comité a souhaité vous faire cette petite présentation. En effet, de nombreuses remarques nous sont parvenues sur le fait que le club est plus «Genevois» que suisse.

Il est inutile de rappeler qu'un club, de quelque nature qu'il soit, ne fonctionne que grâce aux participants. Il est dès lors normal, pour ne pas dire logique, que le comité axe ses priorités sur les membres qui participent aux activités proposées.

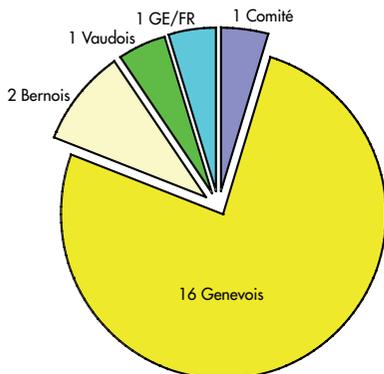
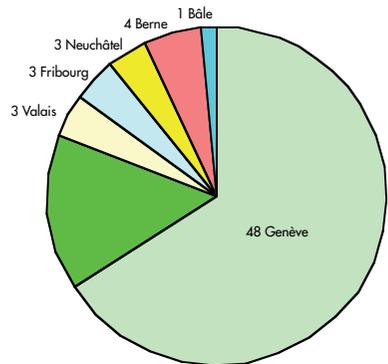
Toutefois, il est également de la responsabilité du comité de faire le nécessaire pour impliquer davantage tous les autres membres.

Il existe pour cela les animateurs régionaux qui DOIVENT faire leur travail.

Participants / saison 2005



Participants par cantons



Organisateurs / saison 2005



Assemblée	comité	28 GE/12 VD/1 VS/2 FR/2 BE/1 NE
Canada	GE	9 GE + 1 n.m.
Paris	GE	6 GE/2 VS
Tavannes	GE	13 GE/2 VD/1 NE/1 VS/1 BE + 1 n.m.
Dolomites	BE	4 GE/3 BE/1 VD/1 BS + 5 n.m.
Rallye CMPN	GE	7 GE
Cuisses gren.	GE	8 GE/1 VD
Bal. Enfants 1	GE	annulée
Raclettes	GE	5 GE/1 VS + 2 n.m.
Vallorbe	VD	annulée
Niesen	GE	5 GE/1 VS + 2 n.m.
Brunch 1 août	GE	13 GE/1 NE + 10 n.m.
Le Doubs	GE	10 GE/1 VS
Les Lindarets	GE	3 GE + 3 acc/enf.
Quad Avallon	GE	8 GE
Familiale	GE / FR	10 GE/1 VS/1 FR/1 NE + 23 acc/enf.
Filets mignons	GE	10 GE/1 VS/1 VD + 9 n.m.
Finale CMPN	GE	5 GE
Fôret noire	BE	2 BE/1 BS/1 VD + 2 n.m.
Tessin	GE	10 GE/1 VS + 4 n.m.
Gastro	GE	11 GE + 7 n.m.



Pro-shop



**DAINESE**™

-10%  
paiement  
comptant

1<sup>er</sup> de Suisse sur 200 m<sup>2</sup>

motonorm

2, rue Dubois-Melly

E-mail: [motonorm@cortex.com](mailto:motonorm@cortex.com)

Internet: [www.motonorm.com](http://www.motonorm.com)

1205 Genève

Tél. 022 328 41 36



*Massage – énergétique  
relaxant*

**Gabi Billelo-Holzer**

Energéticienne

Rue Neuve 8

1260 Nyon

Tél. 022 364 16 70

Mobile 079 780 72 84

E-mail: [gabrihr@bluewin.ch](mailto:gabrihr@bluewin.ch)



# BATTERIES

## SUPERMARCHÉ

Montages et contrôles de charges: **gratuit**

**Autos – Motos – Camions – etc.**

Chemin de Pinchat 39 – 1227 Carouge – Tél. 022 342 23 78 – 079 758 57 28



# BRULHART A.

**Garage Brulhart A.** – 24, route des Jeunes – 1227 Acacias – Tél. +4122 301 20 15

**PP**  
**1295 MIES – TANNAY**

Changement d'adresse au  
C.M.P – Hôtel de Police  
Case postale 236 – 1211 Genève 8

# LE N° 1 DU DÉPANNAGE



**AUTO-SECOURS GENEVE**

Rapatriement dans toute l'Europe

**Station d'essence  
avec serviceman**

- Voitures
- Poids lourds
- Utilitaires
- Motos

**Réparations  
Entretien mécanique  
toutes marques  
Carrosserie**

**Voitures de location dès Fr. 45.- par jour**

**Rive gauche**

68-70, rue de Montchoisy – 1207 Genève  
**Tél. 022 735 22 25 – Fax 022 786 37 55**

**Rive droite**

18, chemin Delay – 1214 Vernier  
**Tél. 022 341 48 45 – Fax 022 341 48 42**